

# Fiskets Gang

Utgitt av Fiskeridirektøren.

Kun hvis kilde oppgis, er ettertrykk fra „Fiskets Gang“ tillatt.

32. årg.

Bergen, Torsdag 12. september 1946.

Nr 35

Abonnement kr. 10.00 pr. år tegnes ved alle postanstalter og på Fiskeridirektørens kontor. Kr. 16.00 utenlands.  
Annonsepris: Pristariff fåes ved henvendelse til Fiskeridirektørens kontor. „Fiskets Gang“'s telefoner 16 932, 14 850.  
Postgiro nr. 691 81. Telegramadresse: „Fiskenytt“.

Uken som endte 7. septbr.

Meget dårlig fetsild- og småsildfiske.

## Gode drivgarnfangster fra Island.

Ellers går fisket sin vandte gang.

Fisket i uken som endte 7. september kunne foregå under ganske bra værforhold. Fetsild- og småsildfisket er for tiden ytterst smått. Brislingfisket har på ny gitt noen fangster i Sogn og dessuten litt i Oslofjorden. Sildefisket ved Island later til å ebbe ut. Flere av driverne er nå underveis hjem med gode fangster. Trålsildfisket i Nordsjøen går sin gang. Bankfisket fra Møre og Vestlandet hindres av agnmangel. Fra Tromsø drives det et ganske bra bankfiske med relativt stor deltakelse. Kystfisket for øvrig går sin gang. Der foregår nå atskillig krabbefiske, og resultatene av sommerens ålefiske blir samlet sammen og eksportert. Håbrandfisket ga godt utbytte.

### *Fetsild- og småsildfisket.*

Fra Nord-Norge meldes det om en del mindre garnfangster i fjorder i Troms. Der har således foregått litt fiske på Skarsfjord, Vengsøyfjord og andre steder. Resultatene er små og alt i alt gjør fangstene lite av seg. Det meste av garnsilden leveres til agn og dekker behovet bra. Eksempelvis kan nevnes at et par tusen hektoliter god agnvarer som står i lås i Skjomen, nå har stått i over 2 uker uten at behovet har tilsagt opptak. Noe notfiske av betydning har ikke forekommet i Nord-Norge den siste uke.

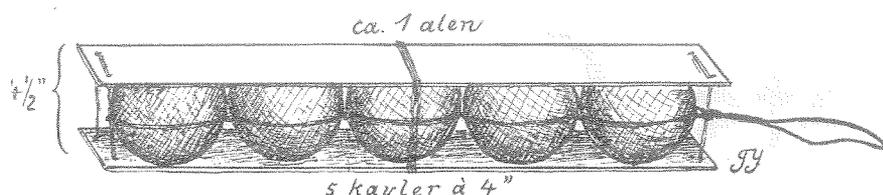
I Sør-Trøndelag ble det i siste uke opptatt 1260 hl sild, hvorav 700 hl fetsild. Det var smått stell med fisket. Det lille som ble tatt ble fisket ved Hestnes på Hitra. Etter hva det opplyses, ser det litt bedre ut med fisket i inneværende uke. Der har foregått litt snurping ved Uthaug og noe landnotfiske i Valsfjord og Stjørna.

I Møre og Romsdal ble det heller ikke i siste uke innmeldt en eneste ny sildefangst. Mandag 9. september ble det imidlertid anmeldt 150 hl småsild fra Vinjeøra — størrelse 20—34 stk. pr. kg.

Lenger sør er fisket bagatellmessig. I Bergensdistriktet ble det i uken fisket 800 skjepper småsild i Fjærland i Sogn og i Hjeltefjorden.

### *Brislingfisket.*

I løpet av uken er det blitt stengt 15—1600 skjepper brisling i Sogndal og i Aurland i Sogn. Dessuten meldes det fra Oslofjorden om litt fiske i Hvalerdistriktet og ved Larkollen. Ved Holmsbu foregår litt fiske med landnøter. Brislingen østpå leveres for tiden til ansjos, men fabrikkene er lite lystne på den. Prisen er kr. 16 pr. skjepper, og hertil kommer agnutgifter, føring etc., og ved fabrikk blir prisen for tiden jevnlig opp i kr. 20. Brislingen er heller ikke av så god kvalitet som ønskelig til ansjos, og lite er det av den.



Kavelbord for iler. Træl. Thor Iversen: Undersøkelser og fiskeforsøk i det nordlige Norge og Østhavet 1907. Side 9, fig. 6. Årsberetning vedk. Norges Fiskerier. 1908, 1.

#### *Tråtsildfisket i Nordsjøen.*

Den 3. september kom 2 trålere inn til Stavanger med 776/2 ks. og 653/2 kg. Den 7. september kom et fartøy til Haugesund med 590/2 ks., og den 9. september 2 fartøyer til Stavanger med 190 og 689/2 ks. Av det samlede kasseantall — 2817/2 ks. — ble 400/2 ks. levert til salting, 2299/2 ks. til frysing og 118/2 ks. til sildolje, idet silden var for gammel til annen anvendelse. Ved siden av disse fartøyer kom ett til Bergen den 9. september med 433 tønner sild saltet på feltet.

#### *Sildefisket ved Island.*

En storpart av snurperne er nå hjemkommet eller er underveis hjem. Også driverne slutter nå av etter hvert. Det later til at fisket ebber ut, og en flerhet av driverne skal være underveis hjem, de fleste med full last.

Til fiskeridirektøren er der av tollkamrene hittil anmeldt innklarert 38 fartøyer fra Island med tilsammen 26 218 tønner sild, hvorav skarpsaltet 4554, hodekapet 15 162, matjes 1853, kyddret 3955, sukkersaltet 685, annerledes behandlet 9. Hertil kommer 58 tønner som er hjemført for mannskapenes eget forbruk.

#### *Bankfisket.*

Alvorlig agnmangel hindret mange bankfiskefartøyer fra å gå ut i siste uke, og de til Møre og Vestlandet ilandbrakte kvanta er derfor ikke store. Det meldes for øvrig om fremdeles bra fangster med opp til 10 000 kg rundfisk og inntil 4000 kg kveite pr. fartøy. Til Møre og Romsdal ble det i uken tilført 327,8 tonn fisk og skalldyr, hvorav nevnes 134 tonn lange, 81 tonn brosme, 9 tonn hyse og 37,2 tonn kveite. Fra Måløy meldes om en ukefangst inklusive skalldyr på 50 tonn, hvorav 5,8 tonn lange, 6,2 tonn brosme og 7,2 tonn kveite.

Fra Tromsø meldes om ganske stor deltakelse og forholdsvis bra rundfisk- og kveitefangster fra bankene.

#### *Kystfisket for øvrig.*

Det har i sommer pågått et betydelig mer intenst ålefiske med teiner og ruser enn tilfellet har vært de

nærmest foregående år. I den senere tid har det vært levert atskillig ål på samlestedene. Den blir sortert og solgt til England. For tiden pågår det også et ganske betydelig krabbefiske. En del går til husholdningsbruk, men det meste leveres til hermetikkfabrikkene i distriktene, som nå er i full gang med pakkingen. Fra Møre meldes det om et kvantum siste uke på 56.200 kg (ca. 112 400 stykker), fra Måløy om 30 000 kg og fra Bulandet om 10 000 kg. På Møre er prisen til hermetikk 50 øre pr. kg, 25 øre pr. stk. Tilbudet på Møre har muligens vært noe større enn etterspørselen.

#### *Rusefisket.*

I siste uke ble det ført ca. 30 000 kg levende torsk til Bergen og 11 000 kg til Trondheim fra Nordmøre og Sør-Trøndelag. De første båter er nå i ferd med avhenting av levende fisk på Helgeland.

#### *Rekefisket.*

Fra Kristiansand S. meldes det om godt rekefiske på Revet i siste uke. Kvantumet kan dreie seg om 8—10 000 kg. Prisen er på opp til 3 kroner pr. kg.

#### *Pilkefisket på Revet.*

Der er avtakende deltakelse og avtakende fangster. Det er blitt mørkt om nettene nå og minefaren i de farvann hvor dette fiske foregår er ikke lifen. Et av fartøylene som var ute i siste uke, hadde direkte støtt på en mine, men den eksploderte ikke.

#### *Makrellfisket.*

Det fås fremdeles makrell i forskjellig størrelse, men mest småfallen vare. På Sørlandet er det nå mindre av »kult«, men innover Oslofjorden er det fremdeles meget bra med forekomstene.

#### *Håbrandfisket.*

Fisket falt meget heldig ut i siste uke med gjennomgående store og jevne fangster, idet 14 båter kom inn med opp til 15 000 kg hver, tilsammen ca. 150 000 kg. Fisken ble tatt fra Fladenagrunn sørover mot Doggerbank.



## Litt av hvert.

Også U. S. A. selger overflødige skip brukt i marinen. I følge en »Fish and Wildlife Service«-meddelelse selger United States Maritime Commission i disse dager en del minesveipere »hvor de ligger og som de er« til en bestemt pris av \$ 25 000.

Fartøyene ble bygget for marinen i 1941 og 1942, er av tre med en 400 hk dieselmotor. De er særskilt skikket for fiskeriformål, idet et forholdsvis stort dyptgående i forhold til lengden, gjør dem meget manøvredektige i høy sjø. Lastekapasiteten er tilfredsstillende.

De omtrentlige dimensjoner er: Lengde 97 fot 1 tomme, bredde 21 fot, dybde 13 fot 6 tommer. Fartøyene stikker omkring 9 fot med et deplasement på ca. 200 tonn. Bunkerskapasiteten er 4000 gallons med en operasjonsradius på 1800 miles ved en fart av 8 knop.

Fartøyene ligger på østkysten i Wando River Moorings, Charleston, South Carolina og på vestkysten ved Terminal Island, San Pedro, Calif.

Merking av skalldyr-pakninger i U. S. A. U. S. Food and Drug Administration forlanger følgende merking av emballasjen for skalldyr: 1. Pakkerens navn og adresse. 2. Produktets vanlige navn. 3. Nettoinnholdets vekt. I enkelte stater forlanges også følgende oppgaver: 4. Pakkerens sertifikatnummer. 5. Talloppgaver som angir: a. opp-taksdato. b. dato for frysingen. c. kilde (fangstfelt). d. antall i pakningen. Det er ikke nødvendig å anføre spesifikasjonene under nr. 4 og 5 utenpå pakningen, men opplysningene derunder kan ilegges pakningen.

Hermetisk laks. Den industri som beskjeftiger seg med hermetisk nedlegging av laks ligger i kystområdene langs den nordlige del av Stillehavet innen en stor sirkel som strekker seg fra staten Oregon til det nordlige Japan. I U. S. A. foregår det dog laksefiske av kommersiell betydning så langt sør som til Monterey Bay i California. I dette område blir så å si verdensproduksjonen av hermetisk laks til, og den dreier seg år om annet om 10 000 000 kasser à 48 esker på 1 pund. Den viktigste politiske enhet innen dette lakseområde er Alaska, hvis andel i laksehermetiseringen innen U. S. A. når opp i 90%. Alaskas andel i verdensproduksjonen av laks er på omtrent 60%. Frysing, salting og røking er også viktige konserveringsmetoder for laks, men hermetikkproduksjonen er meget større enn summen av disse andre metoder.

Laks fanges også på U. S. A.'s Atlanterhavskyst, men råstofftilgangen er så liten og laksens farge så lys etter hermetisering, at den ikke tilvirkes industrielt i handelsmessig målestokk.

Sild på U. S. A.'s Atlanterhavskyst. Velkjent som silden er på de forskjellige livsstadier, benevnes den også med andre navn som lyder mindre familiære. Således er de såkalte »Maine-sardiner« som hermetiseres i området av samme navn i virkeligheten ung sild, som fanges i store mengder når de stimer inn mot kysten i vår- og sommer-

månedene. Disse unge sild — 3 til 4 tommer lange — viser seg i svære mengder på kysten av New England om våren, er i alminnelighet å finne i Massachusetts Bay i midten av april, og langs kysten av Maine i Bay of Fundy og på vestkysten av Nova Scotia tilsvarende senere. Stimer av ungsild i størrelse fra 3 til 8 tommer både et og to år gamle, finnes i alminnelighet øst for Penobscot Bay hele sommeren. I juli og august blander sardinsilden i Massachusetts Bay seg med stimer av »sperling« — 2 år gammel sild som har vokset til en lengde av 5 til 7 tommer.

Skjønt 1 og 2 års silden, likeledes som innblandete større gyteferdige individer fremdeles finnes langs New Englands kyst til å begynne med om høsten, trekker stimene ut på dypere vann fra midten av oktober, formodentlig for å tilbringe vinteren på dypet. I løpet av sin tredje sommer vokser den stadig ikke kjønnsmodne ungsild meget hurtig og blir meget fet. I Europa foregår det store fiskerier på grunnlag av denne fetsild, men på U. S. A.'s Atlanterhavskyst oppholder silden seg på dette utviklingsstrinn langt av land i forhold til yngre sild, og er på denne måte ikke så lett å få tak i for fiskerne. Litt fiskes av makrellsnurperne og noen spredte eksemplarer fås langs Maine-kysten.

Behandlingen av fetsilden må bli bedre, sier vrakerinspektør Ruus i en samtale med »Lofotposten« 23. august i år.

Han slår fast at det nå gjelder å få fiskerne og tilvirkerne gjort forstælig med at det ikke kan fortsette på denne måten, her må en radikal omlegging til skal vi ikke miste våre innen- og utenlandske markeder. Under krigen har det stadig gått nedover med behandlingen av silden, hvilket har nedsatt sildens kvalitet på en forferdende måte. I fjor var det således spesielt dårlig. Vi må derfor sette alt inn på å få innført en bedring i tingenes tilstand slik at vi alle, både fiskere, tilvirkere og vrakere kan arbeide hånd i hånd med det mål for øye å gjøre silden så førsteklasses som overhodet mulig. Skal vi klare å beholde våre gamle markeder og erobre nye, må vi alltid tenke på kvaliteten. Det nytter ikke lenger å by fram varer av middelmådig eller dårlig kvalitet. Alle verdens fiskerinasjoner setter i dag alt inn på å levere de best mulige fiskeriprodukter og det skulle bare mangle at Norge skulle ligge etter på dette område.

— Derfor gjelder det nå å komme over i det riktige og sunne spor som er vårt mål: Riktig behandling av silden fra den trekkes opp av havet til den leveres på markedene i saltet eller frosset tilstand. Men for å nå dette mål må vi få fiskerne til å forstå betydningen av at all sild blir tinet av garnene ved inntrekningen og være fylt i kasser etter hvert, framholder vrakerinspektøren videre. Denne behandling må være skjedd så omhyggelig og hurtig at silden er kommet i kassen før den er blitt stiv, hvorefter kassen straks skal være plasert i rommet. For åpne båters vedkommende må silden være tilsvarende omhyggelig behandlet.

Også for landnot- og snurpenotsild må foreskrevne forskrifter følges. Landnotsild skal være lås-stått og åtefri, og snurpenotsild tillates bare anvendt til salting når den er av særlig fin kvalitet og er opptatt i små håver, og tilvirkerne må behandle dette fine råstoff på tilsvarende forsvarlig måte.

Jeg kan forresten nevne at fiskerimyndighetene nå har innført et ganske greit og enkelt kontrollsystem med hen-

syn til behandlingen av fetsilden. Gjennom tre forskjellige skjemaer som skal utfylles av vrakerne, etter foreskrevne kontroll, vil vi kunne fastslå hvem som har forbrudt seg mot gjeldende bestemmelser, og det kan jeg si med en gang, fortsetter herr Ruus: Vi vil ikke gi oss før fiskere og tilvirkere behandler silden på en slik måte at vi kan være kjent av den ferdige saltevarer. Det har vært nevnt at vi burde ta det suksessivt. Men det er imidlertid ikke den riktige veien. Vi må søke å komme steilt opp av den bølgedalen vi nå er nede i. Jo før jo bedre. Under stor- og vårsildfisket siste vinter kunne jeg med glede konstatere at en her er på god vei tilbake til den riktige behandlingen av silden, og det er mitt håp at jeg også når fetsildsesongen er over her nord kan si det samme om fiskerne og tilvirkerne her oppe.

Som et ledd i vrakernes arbeid er det av myndighetene stilt til disposisjon et visst beløp, og to båter er leiet for å føre kontroll på feltene og i land. Resultatet av denne kontroll blir etter hvert tilstillet myndighetene og både fiskerne og tilvirkerne vil ikke tjene på å vise slurvet i sin behandling av silden. Også Notfiskarsamskipnaden vil bli holdt underrettet om behandlingsmåten, opplyser herr Ruus til slutt.

Den norske klippfisk er «eksellent».

— Hvordan er den norske klippfisk likt i Portugal ved siden av den islandske? spør «Romdalsposten» den portugisiske forretningsmann Arthur Paiva, som nylig har besøkt Kristiansund.

— Den er «eksellent»! Island er en slem konkurrent, men den er så godt som satt ut av spillet denne sesong. Men at den norske varen er utmerket godt likt i Portugal, kan jeg gi Dem et eksempel på: Jeg fikk anledning til å forære presidenten i Portugal 3 kasser norsk klippfisk, og her kan De få se hans takkeskrivelse.

Arthur Paiva viser oss et brev med mange stempler og gode greier. I oversettelse kaller presidenten vår klippfisk for «eksellent og velsmakende,» og han bringer fram sin hjertelige takk for denne elskverdige gave.

— Da har likevel ikke den lange transporten ødelagt fisken før den kommer fram?

— Slett ikke. Med mitt kjennskap til den norske klippfisk, kan jeg trygt istemme med presidenten: Den er eksellent.

Og Arthur Paiva skulle vel ha en smule veit og forstand på klippfisk — han har vært i bransjen siden han var 18 år og nå er han snart 62, skriver bladet til slutt.

En FAO-rapport om situasjonen omkring fiskeriene. Fra den rapporten som ble avgitt etter FAO's møte i Washington i mai hitsettes:

Det faktum at fiskefartøy som har vært rekvirert for militære formål, igjen blir overført til sine eiere, de nye båter og den rikeligere tilgang på arbeidskraft og den delvis økende tilførsel av redskap og salt, får en til å tro at fisket i Europa vil bli betydelig større i 1946—47 enn i 1945—46.

Ventelig vil gjennomsnittsfangstene i Nordsjøen og på feltene i vestre Stillehavet bli meget høyere enn før på grunn av den tvungne fiskepause under selv krigen. I virkeligheten har båter som driver i Nordsjøen allerede funnet at dette holder stikk. Utstyret til så krigsherjete land som Polen, Greken-

landbrakt fisk til Tromsø i tiden 1. januar til 31. august 1946.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse		
		Iset	Saltet	Filét
	kg	kg	kg	kg
Torsk .....	2 198 149	388 390	1 667 167	142 592
Sei .....	736 926	9 790	435 261	291 875
Lange .....	7 867	—	7 307	560
Brosme .....	175 690	—	175 090	600
Hyse .....	81 955	62 726	19 229	—
Kveite .....	340 903	340 903	—	—
Gullflyndre, rødsp.	42 086	42 086	—	—
Smørflyndre .....	805	805	—	—
Uer (rødfisk) .....	5 980	4 860	1 120	—
Steinbit .....	109 685	109 685	—	—
Makrellstørje .....	1 254	1 254	—	—
I alt	3 701 300	960 499	2 305 174	435 627

landbrakt fisk til Måløy og omegn i tiden 1. januar til 31. august 1946.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse		
		Fersk	Saltet	Hermetikk
	kg	kg	kg	kg
Torsk .....	471 009	456 009	—	15 000
Sei .....	806 094	745 094	—	61 000
Levende sei ...	46 500	46 500	—	—
Lange .....	982 862	506 912	475 950	—
Brosme .....	335 137	294 387	40 750	—
Hyse .....	43 751	43 751	—	—
Kveite .....	40 154	40 154	—	—
Gullflyndre ...	5 500	5 500	—	—
Annen fisk ....	2 700	2 700	—	—
Håbrand .....	45 180	45 180	—	—
Pigghå .....	91 686	91 686	—	—
Hummer .....	23 460	23 460	—	—
Reker .....	14 940	14 940	—	—
I alt	2 908 973	2 316 273	516 700	76 000

land, Jugoslavia og Italia trenger fremdeles en grundig reparasjon og fornyelse men det bør huskes at disse land alltid og i stor utstrekning har vært avhengig av import, og ikke har hatt tilstrekkelig med avkastningen av sine egne fiskerier.

Fra land som Norge, Island, Storbritannia, Holland, Nyfundland og Canada vil antakeligvis ca. 180 tusen metriske tonn eller 200 millioner kg salt sild kunne eksporteres i 1946—47. Nesten dobbelt så meget kunne skaffes til veie forutsatt at en fikk den nødvendige finansielle støtte. Forsyninger av salt torsk og liknende sorter for eksport av 1946 års fangst, anslås nå til ca. 140 tusen metriske tonn fullvirket vare, eller en del mer enn 150 millioner kg. Forsyningene av fiskehermetikk som en kan eksportere, beregnes for 1946—47 til ca. 220 tusen metriske tonn eller litt under 250 millioner kg, som ikke differerer så meget fra tallene før 1945—46.

Fiskesort	I uken		
	Fra 1/1-24/8	Fra 25/8-31/8	Fra 1/1-31/8
	kg	kg	kg
Torsk .....	436 054	8 953	445 007
Sei .....	2 198 630	140	2 198 770
Lyr .....	7 535	30	7 565
Lange .....	7 692 444	308 781	8 001 225
Blålange .....	30 020	12 000	42 020
Brosme .....	1 309 818	119 887	1 429 705
Hyse .....	335 169	8 940	344 109
Lysing, kolmule ..	780	600	1 380
Kveite .....	406 624	95 476	502 100
Gullflyndre, rødsp.	29 686	1 627	31 313
Smørflyndre .....	13 290	—	13 290
Ål .....	11 798	2 500	14 298
Uer (rødfisk) .....	485	—	485
Steinbit .....	1 582	—	1 582
Breiflabb, ulke ..	6 050	—	6 050
Skate, rokke .....	400	—	400
Annen fisk .....	10 650	5 000	15 650
Håbrand .....	73 659	270	73 929
Pigghå .....	15 140	—	15 140
Makrellstørje .....	3 337	—	3 337
Hummer .....	30 551	—	30 551
Reker .....	26 018	800	26 818
Krabbe .....	4 000	10 600	14 600
I alt	12 643 720	575 674	13 219 324
Herav til:			
Ålesund .....	7 626 805	450 344	8 077 149
Kristiansund N ..	967 271	76 178	1 043 449
Smøla .....	485 231	10 530	495 761
Bud—Hustad .....	452 231	17 020	469 251
Ona—Bjørnsund ..	877 368	41 315	918 683
Bremsnes .....	1 238 340	53 200	1 291 540
Lever .....	5 110,5	265	5 375,5

Før krigen var Japan det land som fisket mest, foruten å være den største eksportør av fiskehermetikk, men landets fiskeflåte har skrumpet sterkt inn. Området for de japanske fiskerier kontrolleres strengt av okkupasjonsmyndighetene, og det blir gjort anstrengelser for å få Japan i det minste selvforsynt. Det ventes imidlertid ikke at Japan vil ha noe å eksportere i 1946—47.

Der er blitt meldt at det skal være en del usolgt fisk og fiskeprodukter, særlig i noen europeiske land. Det sies at dette stort sett skyldes transportvanskene på Kontinentet. Det fortelles også at det kunne ha vært fisket mer sild, og at en større del av sildefangstene kunne ha gått til menneskeføde i steden for til industrien, hvis det kunne finnes sikre markeder. Videre meldes det at EECE (Det økonomiske kriseråd for Europa) har en spesiell komité som studerer disse problemene. Det blir gjort anstrengelser for å øke fangsten i kommende sesong og for å påskynde gjenoppbyggingen av fiskeflåtene. Dette fører uunngåelig med seg problem som vil ha betydning for fiskeindustrien i lang tid framover. Dette er et problem over hele verden, som

mange regjeringer ville være takknemlig for å få noen rettleidning i. Det blir derfor anbefalt at EECE spørres om å holde fram med sitt arbeid med fiskeriene hele 1946—47. Videre menes det også at FAO (Ernærings- og Jordbruksorganisasjonen) blir spurt om å foreta et studium av de mer langsiktige fiskeriproblem innbefattet hindringene for internasjonal handel i fisk og fiskeprodukter, faren for overbeskatning og mulighetene for for store investeringer i fiskeflåter og fiskeredskap.

Skipsbyggerne J. V. Hepburn & Co. Ltd. i Aberdeen og Montrose har fått ordre fra UNRRA på ytterligere 18 motorfiskefartøyer. Ordren omfatter 12 fartøyer på 75 fot og 6 på 100 fot. Fire av fartøyene står allerede på bedding og det første skal bli ferdig i oktober. Til byggingen benyttes skotsk ek og tysk lerketre. Det er underforstått at noen av de fartøyer som er under bygging skal fiske fra polske havner.

### Situasjonsrapporter for august måned.

Fra fiskeriinspektøren i Nordland, datert 3. september: Fetsildfisket er ikke kommet ordentlig i gang tross lovende utsikter først i måneden både på Helgeland og Vestfjorden. Fra Bø i Vesterålen meldes i de siste dager at hvalfangere har observert store stimer av fetsild og storsild en times gang ut for Hovden og Nykvåg. Blåkveitefisket fra Andenes gir fortsatt godt utbytte med toppfangster på opp til 11 500, gjennomsnitt 5—6000 kg. Totalfangsten i august var på ca. 380 000 kg, vesentlig blåkveite og en del uer, men uerfisket avtatt i senere tid. Mesteparten av blåkveiten leveres til filetfabrikken i Melbo, og avsetningsforholdene er nå tilfredsstillende. Flyndretrålingen i Lofoten har gitt bra fangster, men det har vært vanskeligheter med avsetningen enkelte steder, delvis grunnet ismangel. Seifisket har vært dårlig. Ellers foregår det litt linefiske etter lange, hyse og brosmes, men hovedsakelig snurrevadrift. Sild har ikke forekommet her ute. En posenotdriver har forsøkt omkring i Vestfjorden med ekkolodd i midten av måneden uten å registrere sildeforekomster. I forrige uke ble det satt et landnotsteng på 400 hl småsild, tatt i Ofoten. Det er også satt en del notsteng i Indre Tysfjord, og har vært tatt gode men ujevne drivgarnfangster i Ytre Tysfjord. De sildenotsteng som først i måneden ble satt på Salten er opptatt, men resultatet ble atskillig mindre enn ventet. Nye steng er ikke gjort og garnfisket er så godt som slutt. Uer- og seifisket gir fortsatt bra utbytte. Agnmangel hindrer rasjonelt linefiske fra Helgeland, hvorfor liten drift. Det er dog oppfisket ganske store kvanta uer. Grunnet agnmangel begynner fiskerne så smått å forberede seg til rusefisket. Det ble i midten av måneden tatt en del sildefangster, overveiende fabrikkvare på Sjona og Ranafjorden både på not og garn. I Herøy er der i august oppfisket 3100 hl sild, mest fabrikkvare. I Alstahaug er også tatt spredte, små snurrenotfangster, men kvaliteten er mindre god. Sildoljefabrikken i Bodø har vært i delvis drift hele måneden, med råstoff fra Helgeland og Salten, men i de siste dager har der ikke vært noen tilførsel. En del småhvalfangere fra Lofoten har drevet ved Bjørnøya med gode fangster på opp til 18 000 kg pr. båt. Hvalforekomstene langs kysten later til å være

mindre nå, liksom driften ligger delvis nede grunnet avsetningsvansker, og det samme er tilfelle for størjefangsten. Bodøtråleren »Børtind« er gått til feltet for annen gang. Første tur brakte godt resultat. Fisket i distriktet har den siste tid vært en del hemmet av ismangel, da den varme sommer i år har medført stor pågang på islagrene. Hvis ekspeditørstreiken skal fortsette vil det bevirke store avsetningsvansker de fleste steder i distriktet. Værforholdene i måneden har vært gode.

Fra fiskeriinspektøren for Vestlandet, datert 2. september:

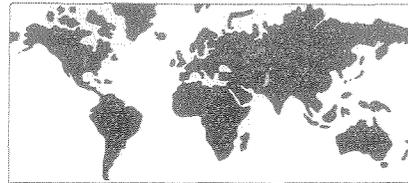
Værforholdene har i nesten hele distriktet vært mindre gode i første halvdel av måneden, mens de i siste halvdel må betegnes som bra.

Fiskeforekomstene har i det store og hele vært mindre denne måned, men deltakelsen har vært normal. Brislingfisket har vært ubetydelig, og de fleste låssatte fangster er nå opptatt og fiskerne reist hjem. Småsildefisket har også vært dårlig med spredt småkasting i Måløyområdet, i Soga og i Nordhordland. Derimot har det vært noe bedre i Lysefjorden og ved Forsand i Ryfylke, hvor der meldes å ha foregått et godt notfiske av sild av meget god kvalitet. Høtmakrellfisket har vært bedre i Rogaland og Sunnhordland enn på flere år, og makrellen er stor og fin, men ennå ikke så fet at den egner seg særlig godt for salting. Trålfisket etter sild i Nordsjøen er nå kommet godt i gang på Fladengrund, hvor gode fangster tas. Silden er av fin kvalitet og leveres delvis til frysing og salting, som den har egnet seg godt til selv etter transport i is. Line- og snurrevadfisket i Nordsjøen gir fortsatt gode fangster på Fladengrund, hvor der også foregår et godt håbrandfiske. Sildefisket ved Island er for snurpernes vedkommende nå slutt. Fisket har dessverre vært dårlig. Driverne som også hittil har vært mindre heldige, fortsetter imidlertid fisket ennå en tid. Rekefisket på Revet har vært dårlig denne måned, derimot har det der vært tatt gode snurrevadfangster av Karmøyfiskere, da der fortsatt er lite fisk på snurrevadfeltene ved Karmøy. Krabbefisket er nå begynt i hele distriktet og fangstene er bra. Småfisket med liner, ruser og garn har gitt gode fangster i hele distriktet, men linefisket har vært sterkt hemmet av agnmangel spesielt i Hordaland og Sogn og Fjordane. Agnspørsmålet må bli løst på en bedre måte når de påtenkte fylkesferskifisklag kommer i virksomhet om ikke så lenge. Småhvalfangsten har heller ikke denne måned vært så god som ønskelig. Der er lite hval på de vanlige feltene og den er vanskelig å finne.

Tilførselen av tauverk og tråd har bedret seg en del, men er fortsatt utilstrekkelig, liksom tilførselen av barkestoffer enkelte steder er dårlig.

## Litteratur.

Le Gall, Jean: L'exploitation exagérée des fonds de pêche. L'augmentation de la taille des mailles des engins trainants ne sera pas au détriment des pêcheurs. La pêche marit. No. 321 p. 171. Paris Août. 1946.



## Utlandet.

### De engelske og skotske drivgarnfiskere truer med å innstille driften.

»Fishing News« skriver den 24. august: I anledning av drivgarnfiskernes trussel i de alminnelige sildefiskehavner om å innstille driften fra onsdag denne uke med mindre visse prisavtaler blir gjennomtvunget, og at snurpenotfisket (ring net fishing) blir forbudt på østkysten fra Shetland til Tyne, har Herring Industry Board bekjentgjort følgende:

»Der har ikke vært fastsatt noen minimumspriser for sild hverken av The Board eller av Næringsdepartementet. De avtaler som består med hensyn til minimumspriser, er avtaler som er truffet mellom fiskerne selv og kjøperne. The Board har ingen myndighet til å forby snurpenotfisket. The Board betrakter trusselen om driftsstans med bekymring, da den ikke bare vil avbryte forsyningene til hjemmemarkedet og eksportmarkedene, men også vil forstyrre The Boards planer for hele næringens utvikling og framgang.»

Uenigheten oppstod etter at 3 snurpere hadde landet sine fangster i Aberdeen lørdag. En av båtene dumpet silden på sjøen framfor å selge den under avtaleprisen 55/— pr. cran. De to andre båter gjorde en privat avtale med en kjøper, som overtok silden til 40/— pr. cran. Dermed kom protestmøtene i gang. Først et i Fraserburgh, hvor det ble besluttet å innstille driften, dersom ikke minimumsprisene ble legalisert. Det ble også oppnådd enighet om at snurpenotfisket burde forbys. Senere ble denne beslutning tiltrådt av et masse møte av engelske og skotske drivgarnfiskere i Wick. Liknende vedtak ble gjort av et fiskermøte i Lerwick på Shetland.

Drivgarnfiskere holder på at ilandbringelse av store mengder snurpesild vil ha innflytelse på de nåværende priser, hvilket blant annet hadde hendt i Seahouses, Northumberland, hvor store snurpefangster ble solgt under kontrollpris. Drivgarnfiskerne føler at de ikke kan konkurrere med den billigere fangete snurpesild. Denne tas av små motorfartøyer, som arbeider 2 sammen.

Det problem som Herring Board er stillet overfor er temmelig komplisert, da snurpenotfisket er fullstendig legalt. I havner som Girvan og Campbelltown i Firth of Clyde blir således all sild tatt på denne måte.

### Det danske trålsildfiske.

I følge »Dansk Fiskeritidende« er der i løpet av august ilandbrakt tallrike trålsildfangster. Fangstene har vanlig dreiet seg om 30—35 000 kg, som betales med minimum 85 øre pr. kg. Silden blir nå for det meste saltet i tønner på feltet.

Sildetrålerne har etter hva det berettes god bifangst av størje. Således fortelles det at en kutter hadde 30 stykker størje og en annen 18 stykker den 12. august. Tunfisker følger sildestimene og den blir av trålerne tatt på krok. Prisen var til å begynne med kr. 2,50, senere ned i kr. 1,35, for nå å være kr. 1,70 pr. kg. Størjens gjennomsnittsvekt er 200 kg, så det gir gode penger å fiske den.

## Bestemmelser vedrørende import og ilandføring av sild til Sverige.

Statens Livsmedelskommission har besluttet at saltet eller sukkersaltet islandssild som importeres, eller ilandføres fra svenske fiskebåter, foreløpig ikke kan selges eller på annen måte overlates til forbrukere uten særskilt tillatelse fra Livsmedelskommissionen.

Motiveringen for denne bestemmelsen sis å være at silden skal kunne selges på samme dag over hele landet — og at man derfor ikke vil frigi salget før lagrene er fulle. Samtidig opplyses at salget av den svenske såkalte »fladen-silden» er fritt. Det gjøres for tiden store fangster av denne silden, og tilgangen i handelen er meget god.

## Nyfundlands forskefiske i 1945.

Det opplyses at torskefisket falt meget heldig ut i 1945. I særdeleshet hadde man et godt høstfiske. Produksjonen av saltet torsk ble større enn noe år siden 1939. Der ble produsert 106 984 000 pund — 1 618 000 pund mer enn i 1944. Eksportpartiet oppgis til 120,3 mill. pund. Beholdningene ved nyttår 1946 var på 40,7 mill. pund mot 48,2 mill. pund ved nyttår 1945.

Et oppmuntrende trekk ved de nyfundlandske fiskerier er den store øking i frossenfisktilvirkingen. Produksjonen av frossen torskefilet oppgis til 30,9 mill. pund, mens eksporten av frossen fiskefilet i sin helhet oppgis til 33,9 mill. pund. Herav tok Storbritannia 75 %.

Man regner ikke med at den store eksport til Storbritannia vil fortsette, men håper å finne kompensasjon herfor ved øket eksport til U. S. A. En har det håp at det etter hvert skal lykkes å få plasert inn til 100 mill. pund frossen filet årlig på dette marked. I den senere tid har der vært investert atskillig ny kapital i nyfundlandske fryserianlegg og likeledes i forskjellige nye fiskefartøyer, blant annet trålere.

## Markedsnytt.

*U. S. A. fastsetter kvoter for de enkelte importørers innførsel av saltfisk.*

Myndighetene i U. S. A. har nå fastsatt bestemte kvoter for de enkelte importørers innførsel av saltet torsk og liknende av 1946 produksjon fra Nyfundland, Kanada og Norge.

De fastsatte kvoter er for hver enkelt importør med virkning fra 1. august: Kanada 75 % av det kvantum som ble importert derfra i 1942, Norge 80 % av gjennomsnittsimporten i årene 1938—1940, fra Nyfundland 65 % av det samlede kvantum importert derfra og fra Island i 1942. Importører som i 1942 bare importerte islandsk saltfisk kan utta sine kvoter ved import fra Nyfundland.

De enkelte importører må henvende seg til USDA i sakens anledning.

## Ferskfisktransporten med jernbane i 2. kvartal 1946.

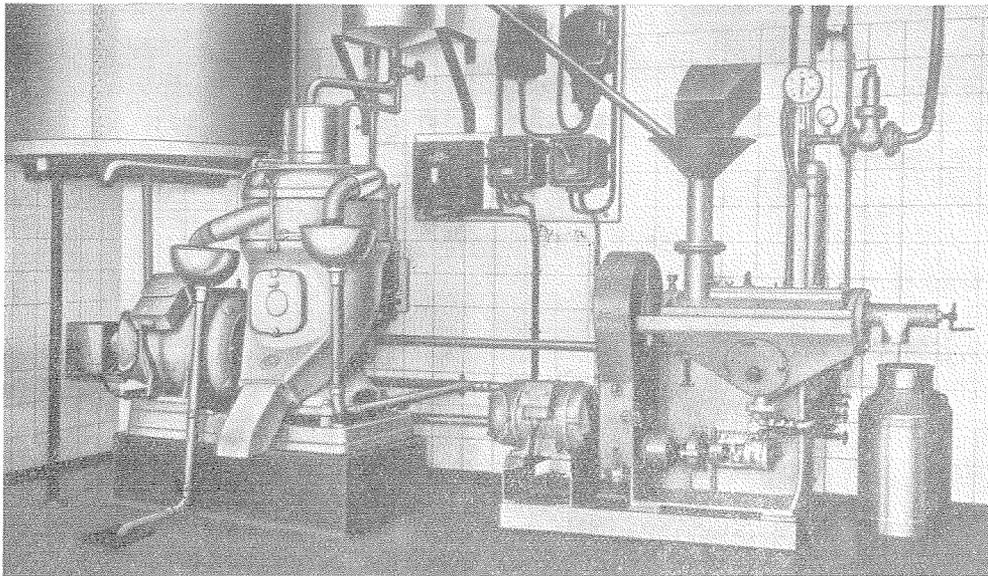
(Alt i tonn).

Sendt fra	Til Oslo	Andre stasj.	Til Sverige	Til Sveits	Til Tyskland	I alt
<i>Trondheim.</i>						
Sild.....	37,1	10,0	0,2	—	—	47,5
Fisk.....	4 161,0	3 003,0	23,2	22,1	—	7 210,2
I alt	4 199,0	3 013,0	23,4	22,1	—	7 257,5
1. kvartal	4 155,0	5 684,4	134,8	—	—	9 974,2
1. halvår	8 354,0	8 697,4	158,2	22,1	—	17 231,7
Mot i 1945	6 926,8	10 188,5	—	—	—	17 115,3
<i>Bergen.</i>						
Sild.....	42,9	—	—	—	—	42,9
Fisk.....	546,8	346,6	35,5	—	—	928,9
I alt	589,7	346,6	35,5	—	—	971,8
1. kvartal	617,1	1 272,5	—	—	—	1 889,6
1. halvår	1 206,8	1 619,1	35,5	—	—	2 861,4
Mot i 1945	75 127,0	6 547,5	—	—	—	14 060,2
<i>Åndalsnes.</i>						
Sild.....	—	1,4	—	—	—	1,4
Fisk.....	956,1	372,8	—	—	10,1	1 339,0
I alt	956,1	374,2	—	—	10,1	1 340,4
1. kvartal	2 102,3	1 222,6	0,3	—	—	3 325,2
1. halvår	3 058,4	1 596,8	0,3	—	10,1	4 665,6
Mot i 1945	4 783,5	4 699,9	—	—	329,1	9 812,5
<i>Narvik.</i>						
Sild.....	—	—	—	—	—	—
Fisk.....	—	—	53,8	—	—	53,8
I alt	—	—	53,8	—	—	53,8
1. kvartal	—	—	37,6	—	—	37,6
1. halvår	—	—	91,4	—	—	91,4
Mot i 1945	—	—	—	—	—	—
<i>Mosjøen.</i>						
Sild.....	—	—	—	—	—	—
Fisk.....	771,8	301,2	—	—	—	1 073,0
I alt	771,8	301,2	—	—	—	1 073,0
1. kvartal	1 667,6	975,7	—	—	—	2 643,3
1. halvår	2 439,4	1 276,9	—	—	—	3 716,3
Mot i 1945	2 084,1	1 271,8	—	—	—	3 355,9
<i>Andre stasj.</i>						
Sild.....	—	—	—	—	—	—
Fisk.....	—	—	22,6	—	—	22,6
I alt	—	—	22,6	—	—	22,6
1. kvartal	—	—	2,6	—	—	2,6
1. halvår	—	—	25,2	—	—	25,2
Mot i 1945	—	—	—	—	—	—
<i>Hele landet.</i>						
Sild.....	80,0	11,4	0,2	—	—	91,6
Fisk.....	6 436,6	4 023,6	135,1	22,1	10,1	10 627,5
I alt	6 516,6	4 035,0	135,3	22,1	10,1	10 719,1
1. kvartal	8 542,0	9 155,2	175,3	—	—	17 872,5
1. halvår	15 058,6	13 190,2	310,6	22,1	10,1	28 591,6
Mot i 1945	21 207,1	22 707,7	—	—	329,1	44 343,9

Abonner på „Fiskets Gang!“

For trandamperier:  
For fangstfartøyer:

# TITAN TRANANLEGG



TITAN Superjector til venstre, Leverpresse til høyre.

med  
**SUPERJECTOR**  
(slam-separator)  
og  
**LEVERPRESSE**

gir betydelig større  
medisintranutbytte av  
leveren og høyere  
vitamininnhold i tra-  
nen enn den vanlige  
dampmetoden.

**TITAN**-metoden gir  
**bare** medisintran av  
leveren og ingen se-  
kunda vare.

Stor og rask produksjon. Kontinuerlig drift. Økonomisk arbeidsgang. Lite plassbehov.

En rekke ledende damperier i  
Norge og på Island har instal-  
lert TITAN-apparater i sin bedrift.

Stå rustet til storproduksjon neste sesong! Prøv

## TITAN-METODEN

Henvend Dem til A.S. MYRENS VERKSTED,  
p. b. 4200, Oslo, og forlang opplysninger.

### Mange års arbeide - - -

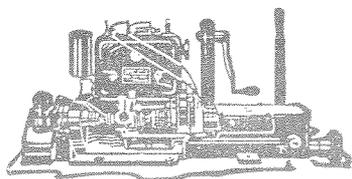
har skapt båtmotoren

„F. M.“

intet er skydd for å lage det  
beste på området.

Alle tekniske forbedringer,  
men uten prisforhøyelse

TELEFON 989



FREDRIKSSTAD MOTORFABRIK A.S

## SLEIPNER-MOTOREN

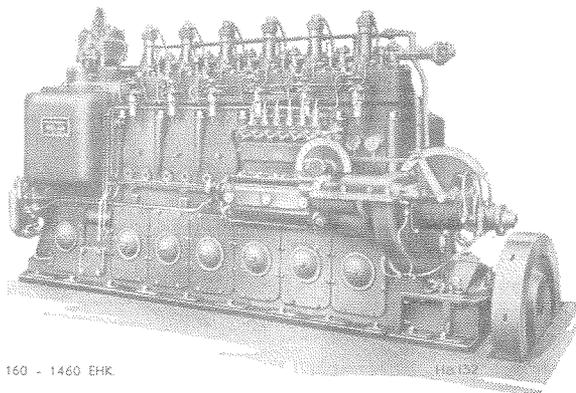
er alltid foran

« Gullmedalje 1930 »

Sleipner Motorfabrik A.s, Fredriksstad

TELEFON 3035

## Atlas Diesel



160 - 1460 EHK.

Hst. 152

## NORSK A/S DIESELS MOTORER

Telefon 22836 - KONGENSGT. 10 - OSLO - Tlgr.: Dieselmotoren